
Verordnungs- und Verwaltungsblatt
des Großherzogthums Luxemburg.

MÉMORIAL
LÉGISLATIF ET ADMINISTRATIF
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG.

Acte der Verwaltung.

Actes administratifs.

General-Administration des Inneren.

ADMINISTRATION GÉNÉRALE DE L'INTÉRIEUR.

Beschluß,

ARRÊTÉ

betreffend die Einberufung des Wahl-
Collegiums des Cantons Grevenmacher.

*portant convocation du Collège électoral
du canton de Grevenmacher.*

Nr. 515. — 101 von 1853.

N° 515 — 101 de 1853.

Luxemburg, den 8. Februar 1853.

Luxembourg, le 8 février 1853.

Der General-Administrator des In-
neren;

L'ADMINISTRATEUR-GÉNÉRAL DE L'INTÉRIEUR,

Nach Einsicht des Schreibens des Hrn. Präsi-
denten der Kammer der Abgeordneten mit der
Anzeige, daß die Kammer in ihrer Sitzung vom
1. Februar d. J. die von dem Hrn. Pütz, Bür-
germeister und Eigenthümer zu Burglinster, in
seiner Eigenschaft als Abgeordneter für den Can-
ton Grevenmacher gegebene Entlassung ange-
nommen hat;

Vu la lettre de M. le président de la Chambre des
Députés faisant connaître que dans sa séance du 1^{er}
février courant, la chambre a accepté la démission
donnée par le sieur *Putz*, bourgmestre et proprié-
taire à Bourglinster, en qualité de député pour le
canton de Grevenmacher;

Nach Einsicht des Gesetzes vom 23ten Juli
1848 Nr. 8, über die Wahlen zur Kammer der
Abgeordneten;

Vu la loi électorale pour la Chambre des Députés,
du 23 juillet 1848, N° 8;

Beschließt:

Art. 1.

Das Wahlcollegium des Kantons Grevenmacher hat sich Montag, den 21. Februar d. J., um zehn Uhr Morgens zu versammeln, um an die Stelle des ausgetretenen Hrn. Pütz von Burglinster einen Abgeordneten zu wählen.

Art. 2.

Dieser Beschluß ist in das Verordnungs- und Verwaltungsblatt einzurücken, um von Allen, die es angeht, vollzogen zu werden.

Der General-Administrator des Innern,
Ulrich.

Eingerückt in das Verordnungs- und Verwaltungsblatt, den 10. Februar 1853.

Der General-Administrator des Inneren,
Ulrich.

ARRÊTE:

Art. 1^{er}.

Le Collège électoral du canton de Grevenmacher est convoqué pour le lundi, 21 février courant, à dix heures du matin, à l'effet d'élire un député en remplacement de M. Putz, de Bourglinster, démissionnaire.

Art. 2.

Le présent arrêté sera inséré au Mémorial législatif et administratif pour être exécuté par tous ceux qu'il concerne.

L'Administrateur-général susdit,
ULRICH.

Inséré au Mémorial législatif et administratif, le 10 février 1853.

L'Administrateur-général de l'Intérieur,
ULRICH.